

Abonnement pour un an

250 piastres

Adresse:

Idjtihad Constantinople

Téléph: St. 865

XIX^{ème} ANNÉE

1 Janvier.: 1924 — No 161

اجتهاد

فلسفی ، اجتماعی ، ادبی ، اقتصادی مجموعه

ابونمان: سنه لکی [۲۴ نسخه]

داخل ایچون ۲، خارج ایچون

۲ بقی لیرادر.

اداره خانه سی

جفال اوغلنده « اجتهاد نهوی »

تلفون: استانبول ۸۶۵

اون طقوزنجی سنه

نومرو ۱۶۱-۱ کانون ثانی ۱۹۲۴

اسراف وسفاهتی و او دور تاریخی نك شمائل اخلاقیه سی
دیریلتیور. ترجمه ایدن بدوی بك افندی و باصان (اور خانیه
مطبعه سی) شایان تبریک در .

ایچکی و ملکات روحیه — کنج دو قورلرمزدن
فخرالدین کریم بك بو عنوانه بر رساله نشرایتدی اجتماعی
بر خسته لغمزه علمی صورتده معایته و تبعیدر ؛ ایچکی ،
ورم، فرنکی بتون دنیانك اك مهم مرض اجتماعیلری
تشکیل ایدر. كئولك ملکات عقلیه و اخلاقیه بی نه قادر
الچالتدینی بارز تجربه لرله کوسته ریلشدر . کوچوك فقط
قیمت علمیه و فکریه جه بیوك بو رساله ایچون بش آلتی
صحیفه تخصیص ایده مه دیکمزه جدا دلووز . رساله نك
مطالعه سی و طنداشلرمزه با کمال اخلاص توصیه ایدر كن
کنج صنعت داشمزی و خواجه سی دو قور مظهر عثمان بك
برادر مزی تبریک ایده رز .

یکی دارالفنون امینی — دارالفنون امینکنه ،
مجموعه مزك ارکان فاضله تحریریه سندن دارالفنون تربیه
مدرسی اسماعیل حق بك افندی انتخاب اولونمشدر .
معارف و کالتك و دارالفنون معلم و مدرس لرینك بو انتخابی
دارالفنونك و کالتك روحلرنده بر تکامل ، نشوه سنك
مبشری در . منجمد روح ایله ترق و توسع ممکن اوله .
مایا جانغی ا کلاماق کوچوك بر ظفر دکلدر ؛ کوره نك ،
محافظه کارلق ، سری تعصب ، کیم بیلمز ، که ترقی لرک
و مترقی لرک عدوسی در . (فرانسه) ده ، دارالفنون لرک
اصلاح و تجدیدی ایچون قیامت لر قویور ؛ دارالفنونلرمز ،
حر ، مستقل ، جدال حیاته قارشى مسلح انسانلر
یتشیدر میور دییه باغیر میورلر . (تن) ك (ماریون) ك ،
(بوتمی) نك ، (ایزوله) نك ایقاظ صیحه لرلی حالا
قولانغمزده چینلایور .

اسلام ملت لرینه دینی اجتماعی تدبیرلر — (فنلاندیا) ك
(هلسینقفور) شهرندن بزه کونده ریلن بو کتاب شانلی
تورک عسکری شرفه « آنحاف اولونمش ، بتون حاصلاتی »
جهان محاربه سنده شهید اولمش تورک عسکر لرینك یتیملرینه
تبرع ایدیلشدر . بو معنایر ، برقاچ مقاله سی مجموعه مزه

حرکت فکریه

رشحات — محب فاضلمز توقادی زاده شکیب بك
افندی نك مجموعه اشعار ایدر . شکیب بك لسان و بیان تورکی نك
استادی در . بو قادیار سلیس بر لسان معلم ناجی مکتب نك
سر آمدلرنده آزدی . سرنامه بلاغتی بر نعت در ، که
شوق وجدان ایله نظم ایلر ایکن نعتکی بن
نور اولور خامه حقکوی تزیهده مداد .

یتی کبی شاه اثرلری محتوی در .

« معظم غازی مز مصطفی کمال پاشا حضرت لرینه » سر
نامه سی آلتنده یازیلان منظومه بلنددر . شو قطعه او
نهانس دن در .

ایله نك « هایدی یکتیلر ! » دییه بر کره خطاب
« حاضر ز هب » دیدی اولاد وطن ویردی جواب .
سفی وادی جلادنده کوروب پا برکاب
ایتدیلر دشمن بد طینتی احمایه شتاب
ایتدی دنیایی او ظالم لر صولت لرلی تنك
اولدی بر باشقا جیجیم اوزلر ایچون ساحه جنك .
بر (غزل) نده :

بر چیچکسین که فیض حسنکله
یاسمنلر آچار خیالنده .

یتی کبی رقیق شعرلر وار .

فائق عالی و سلیمان نظیف بك افندی لره آنحاف ایتدیکی
منظومه دخی یوکسك سنوحات ایله رنگین وزنکین در ،

ایلر دوداقلر کده شطارتله اهتراز

اك داکشا سرودی هزار محبتك ؛

شعر کده بر مال رقیق نیا و ناز

اولماقده در مهیجی روح شبابتك

(رشحات) . برقاچ صحیفه تخصیص ایده بیلمه لی ایدك .
عباسه — مرحوم و محترم محجم جرجی زیدان افندی نك
بو اثر نفیس نك ترجمه و طبع ایدیله سی بزجه مسعود بر
حرکت فکریه در . چونکه بوساده بر رومان دکل جانلی
بر تاریخدر . خلافت عباسیه زماننده سرای حیات نك

§ شاعران غیر منظم الهامک گاهنریدر. استقبال
حال اوزه رینه آدینی بك عظمتی ظلالك آینه لریدر.

★

Byron دن :

§ او غریب در فقط دوزخ و در ؛ چونکه حقیقت
دائما غریب در ، افسانه دن ده غریب .
§ محبت ارککک حیاتن آری بر شی در . فقط
قادینک بتون موجودیت در .

★

J. Milton دن :

§ فکرکندی کندیسند جهنم دن جنت ، جنت دن
جهنم ابداع ایدر .
§ اجرای حکم نفوذ دورخده بیله سزاوارطمع در .
جهنمده افندی اولماق ، جتده خدمتکار اولماق دن
اولادر .

★

A Tennyson دن :

صلحک ، حربکنندن داهای از مشهور اولمایان
ظفرلری واردر .
§ بانا اعتمادایدیکز . صادق برشکده یاریم عقیده دن
زیاده ایمان واردر .

★

Shakespeare دن :

§ سینات ، صاحبزندن صوکرده باشار : حسنات
ایسه جوق کره امحاسبک کیمکاربله برابر دفن اولونور .
§ اسمک نه اهمیت وار کل دینیلن چیچکه باشقا
بر اسم ویریلده ینه عینی رایحه طبیعی محافظه ایدر .
§ محبت کوزله دکل قلب ایله باقار : قانادلی عشق
المهی Cupidon ك اعمی اولاراق تصویر اولونماسی
بوندن در .

ترجمی : محمدی المصنع رائف

درج اتمش اولدیعمز علمای اسلام دن فاضل شهر موسی
جارالله بکیف افندی حضرتلرینکدر . فاضل محترم ،
عصرک ایجاباتی بحق مدرک در وامت محمدک الزیاده محتاج
اولدینی پیشوالردن در . کتابنده دین ایله دولتک تماما
آری اولماسی ، دینک حکومت و حکومتک دینه قاریشاماسی
لازم کلدیکنی و بویله اولماسی هرایکینسک مقتضای منفعتی
اولدیغنی سوبله یور . الله موسی بکیف افندیدن چوق راضی
اولسون !

تعدد زوجات — بیوک ملت مجلسی حقیقی ومدنی
عائله ک روحی اولان وحدت زوجه مؤسسه سنی تأسیس
ایتدی . بتون اخلاص مزله تبریک ایدر در . آنانک موقع
لابقی آناه شیمدی ویریلدی : برایلخی دکل برریشلی
وبرریشلی عائله لر ایستهر در . بونی چوقدن بری ایستور
وبکلیوردق .

پردر — تراماویلرده شومند و فرلرده ، واپورلرده
زوج وزوجه یی ، حتی بابایی قیزی یان یانه اوطورماق دن
منع ایدن اصول قالدیریلدی . بوده بر قدمه فکریه در .
حرفکر — اخوان اجتهددن قلیچ زاده حتی بك
افندی ، بو عنوانله اجتماعی ، فلسفی ، اقتصادی بر غزته
نشرینه باشلایور ، قارئلر مزه مژده لیور در . [*]

بریتانیا سنوحت ادبیه نمونه نری :

Erlyle دن :

§ سکوت ابدیت کبی درین ، نطق وقت کبی
صیقدر .

★

Shelley دن :

§ قرال لر بیلدیزلر کبی در ؛ طلوع ایدرلر ، غروب
ایدرلر ؛ اولر جهانک پرستنه مظهر درلر ؛ فقط نائل
آرام دکلدرلر .

[*] ۲۹ نومبر ۱۵ و آگستوس ۱۳۲۷ تاریخی (اجتهد)
ده « تستر مسئله سی » فیده ارقولک . (اجتهد)